

BỘ CÔNG THƯƠNG  
CỤC XÚC TIẾN THƯƠNG MẠI

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Số: / XTTM-HTXK  
V/v thay đổi thời gian tổ chức Đoàn khảo  
sát, giao dịch thương mại và đầu tư tại  
Australia 2024

Hà Nội, ngày tháng năm 2024

Kính gửi: Văn phòng Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố

Tại công văn số 660/BCT-XTTM ngày 29 tháng 01 năm 2024, Bộ Công Thương đã thông báo tới Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố về việc Đoàn khảo sát, giao dịch thương mại và đầu tư tại Australia 2024 dự kiến được tổ chức từ ngày 01 đến ngày 09 tháng 03 năm 2024.

Nay do yêu cầu công tác tổ chức Đoàn, thời gian thực hiện Đoàn thay đổi sang lịch mới từ ngày 04 đến ngày 12 tháng 5 năm 2024 (bao gồm cả thời gian đi và về). Các địa điểm công tác của Đoàn gồm Melbourne, Sydney và Canberra (Australia). Chương trình làm việc cập nhật của Đoàn đính kèm.

Cục Xúc tiến thương mại (Bộ Công Thương) là cơ quan đầu mối tổ chức Chương trình Đoàn trân trọng thông báo để Văn phòng Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố nghiên cứu cử đại diện tham gia Đoàn (nếu có nhu cầu) và phối hợp thông tin về Chương trình Đoàn cập nhật đến các tổ chức, doanh nghiệp tại địa phương quan tâm tham gia Đoàn.

Hạn đăng ký tham gia: Thứ Tư, ngày 10 tháng 4 năm 2024.

Lưu ý: Các cơ quan, doanh nghiệp hoàn toàn chịu trách nhiệm về việc cử người tham gia Đoàn, đảm bảo tuân thủ quy định pháp luật.

**Đầu mối tiếp nhận đăng ký tham dự và thông tin chi tiết về Đoàn:**

Cục Xúc tiến thương mại – Trung tâm Hỗ trợ Xuất khẩu;

Chi nhánh Trung tâm Hỗ trợ Xuất khẩu tại Thành phố Hồ Chí Minh;

12 Nguyễn Thị Minh Khai, Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh;

Người liên hệ: Anh Đông Duy (0915542387);

Email: duyvietrade@gmail.com; duynd@vietrade.gov.vn.

Trân trọng./.

CỤC TRƯỞNG

Nơi nhận:

- Như trên;
- Lưu: VT, HTXK.

Vũ Bá Phú



**BỘ CÔNG THƯƠNG**  
**CỤC XÚC TIẾN THƯƠNG MẠI**  
(Thực hiện: CHI NHÁNH TRUNG TÂM HỖ TRỢ XUẤT KHẨU TẠI THÀNH PHỐ  
HỒ CHÍ MINH)

**CHƯƠNG TRÌNH DỰ KIẾN**  
**ĐOÀN KHẢO SÁT, GIAO DỊCH THƯƠNG MẠI VÀ ĐẦU TƯ TẠI AUSTRALIA**  
**2024**

Thời gian: 09 ngày, từ ngày 04-12/5/2024 (bao gồm cả thời gian đi và về)  
Địa điểm: Melbourne – Sydney - Canberra

Ngày	Giờ	Nội dung
<b>Ngày 01</b> <b>Thứ Bảy 04/5</b>		Tập trung tại sân bay, làm thủ tục chuyển bay đi Melbourne (Australia)
<b>Ngày 02</b> <b>Chủ Nhật 05/5</b> (Melbourne)	Cả ngày	Đến Melbourne. Khảo sát thị trường bán buôn, bán lẻ tại Melbourne
<b>Ngày 03</b> <b>Thứ Hai 06/5</b> (Melbourne)	Cả ngày	Làm việc với các nhà phân phối, nhập khẩu, đầu tư tại Melbourne
<b>Ngày 04</b> <b>Thứ Ba 07/5</b> (Melbourne)	Sáng	Làm việc với Hiệp hội ngành hàng tại Melbourne
	Chiều	Làm việc với nhà phân phối, nhập khẩu, đầu tư tại Melbourne
<b>Ngày 05</b> <b>Thứ Tư 08/5</b> (Melbourne)	Sáng	Đoàn di chuyển từ Melbourne đi Sydney
	Chiều	Đến Sydney Khảo sát thị trường bán buôn, bán lẻ tại Sydney
<b>Ngày 06</b> <b>Thứ Năm 09/5</b> (Sydney)	Sáng	Làm việc với Tổng Lãnh sự quán Việt Nam tại Sydney
	Chiều	Làm việc với các nhà phân phối, nhập khẩu, đầu tư, hiệp hội ngành hàng tại Sydney
<b>Ngày 07</b> <b>Thứ Sáu 10/5</b> (Canberra)	Sáng	Di chuyển từ Sydney đi Canberra
	Chiều	Khảo sát thị trường bán buôn, bán lẻ tại Canberra Di chuyển từ Canberra về Sydney
<b>Ngày 08</b> <b>Thứ Bảy 11/5</b> (Sydney)	Sáng	Làm việc với các nhà phân phối, nhập khẩu, đầu tư tại Sydney
	Chiều	Khảo sát thị trường bán buôn, bán lẻ tại Sydney
<b>Ngày 09</b> <b>Chủ Nhật 12/5</b>	Cả ngày	Khởi hành ra sân bay. Lên đường về Việt Nam. Về đến Việt Nam. Kết thúc chương trình.

# PHIẾU ĐĂNG KÝ THAM GIA ĐOÀN KHẢO SÁT, GIAO DỊCH THƯƠNG MẠI VÀ ĐẦU TƯ TẠI AUSTRALIA 2024

Thời gian: Từ ngày 04/5/2024 đến ngày 12/05/2024  
Địa điểm: Melbourne – Sydney – Canberra (Australia)  
Đơn vị tổ chức: Chi nhánh Trung tâm Hỗ trợ Xuất khẩu tại TP Hồ Chí Minh

## Kính gửi: Ban Tổ chức

### 1. Thông tin chung:

Tên đơn vị:	Tiếng Việt:
	Tiếng Anh:
Tên giao dịch:	
Địa chỉ:	
Mã số thuế:	Năm thành lập:
Điện thoại:	Fax:
E-mail:	Website:
Loại hình tổ chức	<input type="checkbox"/> DN Nhà nước <input type="checkbox"/> DN tư nhân <input type="checkbox"/> DN có vốn đầu tư nước ngoài
	<input type="checkbox"/> Tổ chức xúc tiến thương mại <input type="checkbox"/> Cơ quan quản lý Nhà nước
Loại hình kinh doanh	<input type="checkbox"/> Sản xuất <input type="checkbox"/> Xuất khẩu <input type="checkbox"/> Nhập khẩu <input type="checkbox"/> Tư vấn
Lĩnh vực hoạt động, kinh doanh chính	
Số lượng lao động:	

### 2. Đăng ký nhân sự tham dự giao thương:

Đề nghị cung cấp thông tin chi tiết của từng cá nhân tham gia Đoàn và bản photo trang thông tin nhân thân trong hộ chiếu.

#### Thông tin cá nhân

Họ tên	Chức danh	Điện thoại liên hệ	Ngày sinh	Số hộ chiếu (công vụ hay phổ thông)	Ngày cấp/ Ngày hết hạn
1					
2					
3					

Kính nghiệm công tác:

Họ tên	Thời gian làm việc tại đơn vị	Kinh nghiệm tham gia hội chợ nước ngoài, giao dịch với đối tác nước ngoài	Nghị vụ ngoại thương	Trình độ ngoại ngữ
1				
2				
3				

**3. Dịch vụ cần hỗ trợ:**

<input type="checkbox"/> Visa	<input type="checkbox"/> Dịch vụ lưu trú (khách sạn, đi lại...)	<input type="checkbox"/> Phiên dịch
<input type="checkbox"/> Khác.....		

**4. Mục tiêu giao thương với các đối tác tại Australia:**

1.
2.
3.

**5. Chúng tôi biết tới chương trình giao thương này qua nguồn tin sau:**

- |   |   |   |
|---|---|---|
| <input type="checkbox"/> Thư mời từ Ban tổ chức | <input type="checkbox"/> Sở Công Thương         | <input type="checkbox"/> Website Cục XTTM |
| <input type="checkbox"/> Báo/tạp chí            | <input type="checkbox"/> Trung tâm XTTM, đầu tư | <input type="checkbox"/> Internet         |
| <input type="checkbox"/> DN khác giới thiệu     | <input type="checkbox"/> Hiệp hội doanh nghiệp  | <input type="checkbox"/> Nguồn khác.....  |

**6. Hồ sơ đăng ký: Chúng tôi gửi hồ sơ đăng ký như sau:**

- Giấy đăng ký kinh doanh, giấy phép thành lập (sao y bản chính, có dấu của đơn vị).
- Đơn đăng ký tham gia Đoàn (theo mẫu của Ban tổ chức).
- Quyết định cử nhân sự tham gia Đoàn.
- Hồ sơ giới thiệu cơ quan, doanh nghiệp.

**7. Chúng tôi cam kết chấp hành nghiêm chỉnh nội quy của Ban tổ chức đoàn doanh nghiệp Việt Nam và các quy định pháp luật liên quan về việc xuất nhập cảnh và cử người đi công tác ở nước ngoài./.**

....., ngày.... tháng.... năm 2024  
**Thủ trưởng đơn vị**  
(Ký tên, đóng dấu)

Vui lòng điền đầy đủ thông tin và gửi hồ sơ (01 bản cứng + 01 bản mềm) tới Ban tổ chức trước 17h00 Thứ 4 ngày **10/4/2024** đến Chi nhánh Trung tâm Hỗ trợ xuất khẩu tại Thành phố Hồ Chí Minh – Địa chỉ: Số 12 Nguyễn Thị Minh Khai, P. Đa Kao, Q1, Tp.HCM. Người liên hệ: Anh Nguyễn Đông Duy (SĐT: 0915542387) ĐT: 08.38297282 Ext: 123; Fax: 08.39140549; Email: [duynd@vietrade.gov.vn](mailto:duynd@vietrade.gov.vn); [duyvietrade@gmail.com](mailto:duyvietrade@gmail.com)